

A BIZOTTSÁG 2065/2004/EK RENDELETE**(2004. november 30.)****a Németország lobogója alatt közlekedő hajóknak a közöségi tőkehalra vonatkozó halászati tilalmáról**

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a közös halászati politika ellenőrző rendszerének létrehozataláról szóló, 1993. október 12-i 2847/93/EGK tanácsi rendeletre⁽¹⁾ és különösen annak 21. cikke (3) bekezdésére,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

(1) A bizonyos halállományokra és halállomány-csoportokra vonatkozó, halfogási korlátozások alá tartozó vizeken tartózkodó közöségi hajókon és a közöségi vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek és kapcsolódó feltételeknek a 2004. évre történő meghatározásáról szóló, 2003. december 19-i 2287/2003/EK tanácsi rendelet⁽²⁾ előírja a közöségi tőkehalra vonatkozó kvótát a 2004. évre.

(2) Abból a célból, hogy biztosítani lehessen a kvóta alá eső állomány mennyiségi korlátozására vonatkozó rendelkezések betartását, szükséges, hogy a Bizottság kitézze azt a dátumot, amely időpontra egy tagállam lobogója alatt közlekedő hajókról való fogások úgy tekinthetők, hogy a megengedett kvótát kimerítették.

(3) A Bizottsághoz eljuttatott információk szerint a közöségi tőkehalnak az I. és II b. ICES statisztikai körzet vizein Németország lobogója alatt közlekedő vagy Németországban bejegyzett hajókról történő fogásai elérték a 2004. évre kitűzött kvótát. Németország 2004. október 22-i kezdettel megtiltotta ennek az állománynak a halászatát. Ennélfogva ezt a dátumot be kell tartani,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A közöségi tőkehalnak az I. és II b. ICES statisztikai körzet vizein Németország lobogója alatt közlekedő vagy Németországban bejegyzett hajókról történő fogásai úgy tekinthetők, hogy a Németország számára a 2004. évre kitézött kvótát kimerítették.

E rendelet alkalmazásának időpontjától kezdve tilos a közöségi tőkehalnak az I. és II b. ICES statisztikai körzet vizein Németország lobogója alatt közlekedő vagy Németországban bejegyzett hajókról történő halászata csakúgy, mint a kifogott állomány fedélzeten való tartósítása, egyik hajóról a másikra történő átrakodása vagy a partra való kiszállítása.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2004. október 22-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2004. november 30-án.

a Bizottság részéről

Joe BORG

a Bizottság tagja

⁽¹⁾ HL L 261., 1993.10.20., 1. o. A legutóbb az 1954/2003/EK rendelettel (HL L 289., 2003.11.7., 1. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 344., 2003.12.31., 1. o.